

Да здравствуют советские ученые, конструкторы, инженеры, техники, рабочие, прославившие нашу Родину первым в истории космическим полетом на Луну, открывшим новую эру в покорении человеком космического пространства!

(Из Призывов ЦК КПСС к 42-й годовщине Великой Октябрьской социалистической революции).

## Сообщение ТАСС

# О пуске в Советском Союзе третьей космической ракеты

В соответствии с программой исследования космического пространства и подготовки к межпланетным полетам 4 октября 1959 года в Советском Союзе успешно осуществлен третий пуск космической ракеты. На борту ракеты установлена автоматическая межпланетная станция.

Запуск осуществлен с помощью многоступенчатой ракеты. Последняя ступень ракеты, получив заданную скорость, вывела автоматическую межпланетную станцию на требуемую орбиту.

Орбита автоматической межпланетной станции выбрана таким образом, чтобы обеспечить прохождение станции вблизи Луны и облет Луны.

Автоматическая межпланетная станция пройдет от Луны на расстоянии около 10 тысяч километров и, обогнув Луну, при своем дальнейшем движении пройдет в районе Земли. Выбранная орбита обеспечивает возможность наблюдения станции с северного полушария Земли.

Последняя ступень третьей советской космической ракеты имеет вес, равный 1.553 кг (без топлива).

Автоматическая межпланетная станция была установлена на последней ступени ракеты. После выхода на орбиту станция была отделена от ракеты. Последняя ступень ракеты движется по орбите, близкой к орбите станции. Автоматическая межпланетная станция предназначена для широких научных исследований в космическом пространстве. На борту станции установлены научная и радиотехническая аппаратура, а также система автоматического регулирования теплового режима. Электропитание бортовой научной и радиотехнической аппаратуры осуществляется от солнечных батарей и химических источников тока. Общий вес станции составляет 278,5 кг. Кроме того, на последней ступени ракеты размещена измерительная аппаратура с источниками питания весом 156,5 кг. Таким образом, суммарный вес полезной нагрузки составляет 435 кг.

Передача научной информации и результатов измерения параметров движения автоматической межпланетной станции будет осуществляться при помощи двух радиопередатчиков, работающих на частотах 39,986 мегагерц и 183,6 мегагерц. Одновременно по радиолинии с частотой 183,6 мегагерц будет производиться контроль элементов орбиты межпланетной станции.

Сигналы передатчика на частоте 39,986 мегагерц представляют собой импульсы переменной длительности от 0,2 до 0,8 сек. Частота повторения импульсов 1 плюс, минус 0,15 герц.

Передача информации с борта автоматической межпланетной станции будет происходить сеансами, ежедневно по 2—4 часа, в соответствии с программой наблюдений. Управление работой бортовой аппаратуры автоматической межпланетной станции производится с Земли, из координационно-вычислительного центра.

Измерение параметров ракеты осуществляется автоматизированным измерительным комплексом, наземные станции которого расположены в различных пунктах Советского Союза.

Передачи о движении третьей космической ракеты будут вестись всеми радиостанциями Советского Союза.

Очередной сеанс работы радиотехнических средств начнется 4 октября в 13 часов московского времени. В это время ракета будет находиться над пунктом в Индийском океане с координатами 80 градусов восточной долготы, 5 градусов южной широты на расстоянии 108 тыс. км над Землей. Сеанс работы радиотехнических средств будет продолжаться около 2 часов.

Радионаблюдения за ракетой могут вестись с территории Европы, Азии, Африки и Австралии.

Запуск третьей советской космической ракеты и создание автоматической межпланетной станции позволит получить новые данные о космическом пространстве и явится дальнейшим вкладом советского народа в международное сотрудничество по освоению космоса.

## Третья советская космическая ракета в полете

Третья советская космическая ракета, стартовавшая утром 4 октября, в день двухлетнего юбилея запуска первого в мире советского искусственного спутника Земли, продолжает свой полет к Луне. В 18 часов по московскому времени ракета удалится на 145 тысяч километров от Земли и находилась над районом Атлантического океана с координатами 8 градусов 36 минут южной широты и 5 градусов 48 минут восточной долготы.

Обработка данных измерений параметров траектории третьей советской космической ракеты подтверждает точность вывода ее на заданную орбиту.

Автоматическая межпланетная станция, приблизившись к Луне строго в назначенный момент времени на заданное минимальное расстояние, облетит ее, пройдя сзади невидимой части лунного диска, и далее повернет обратно в направлении к Земле. На всем протяжении многодневного полета автоматической межпланетной станции на борту ее предусмотрено проведение комплекса научных измерений, данные которых в течение рассчитываемых заранее интервалов времени будут передаваться по радио на наземные приемные пункты. Включение сеансов передачи данных с борта меж-

планетной станции на наземные пункты приема информации производится с помощью специальной наземной аппаратуры из координационно-вычислительного центра.

В проведенном первом двухчасовом сеансе передачи данных научных наблюдений была установлена нормальность функционирования всех бортовых приборов станции, источников энергоснабжения, измерительной и передающей аппаратуры. Полученные после первого сеанса передачи данные научных измерений подвергаются тщательной обработке.

# ЗНАМЯ ТРУДА

ОРГАН СЛАНЦЕВСКОГО ГОРКОМА КПСС И ГОРОДСКОГО СОВЕТА ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ  
ГОД ИЗДАНИЯ 16-й

№ 199 (2698) | Среда, 7 октября 1959 г. | Цена 15 коп.

## Все резервы — для выполнения обязательств по надою молока

Готовя достойную встречу предстоящему Пленуму ЦК КПСС и 42-й годовщине Великого Октября, многие животноводы района досрочно выполнили годовые обязательства. Например, в совхозе «Родина» доярки В. Вишнева, А. Егорова надоили в среднем от коровы по 3.146—3.234 килограмма молока при годовом обязательстве 3.000—3.100 килограммов.

Успешно выполняют свои обязательства и многие другие доярки совхоза и колхозов района. Однако с надоем молока в целом по району дело обстоит неудовлетворительно. За 9 месяцев годовое обязательство выполнено только на 82 процента, а в таких колхозах, как имени Ленина, «Восход», — на 77,5 процента. Здесь за сентябрь получено молока в среднем от коровы на 34—53 килограмма меньше, чем было надоено за этот же месяц в прошлом году. Меньше надоили молока и другие колхозы. В среднем по району за сентябрь от коровы получено по 210 килограммов молока — на 81 килограмм меньше, чем было надоено в августе, и на 6 килограммов меньше против сентября прошлого года.

Снижение продуктивности коров за последний месяц объясняется тем, что во многих хозяйствах коровы содержатся только на подножном корме, которого на пастбищах осталось крайне мало. Можно ли рассчитывать на высокие надои молока при таком порядке, как, например, в колхозе «Шахтер» на Сизинской молочно-товарной ферме? Здесь на

прошлой неделе коров отравили на пастбище и пропустили обеденную дойку.

Правильно поступили животноводы сельхозартели имени Ильича. Они еще в сентябре всех новотельных коров перевели на полный рацион. Каждой корове в сутки здесь дают по 10 килограммов сена, корнеплодов — 10 килограммов, концентратов — 2 килограмма и дополнительно на каждый надоенный литр молока по 200 граммов концентратов. Но остальных коров здесь оставили лишь на пастбищном корме и на небольшой подкормке. Поэтому хорошее начинание в целом по колхозу не дало положительных результатов. Если в августе было получено от коровы по 264,5 килограмма молока, то в сентябре — только по 210 килограммов, или на 8,2 килограмма меньше, чем было надоено за сентябрь в прошлом году.

Председателям колхозов, зоотехникам и ветеринарным работникам нужно пересмотреть распорядки дня на животноводческих фермах, перевести стадо на полный рацион кормления, используя при этом отходы овощеводства, грубые и концентрированные корма.

Серьезная задача стоит сейчас перед сельскими партийными организациями. Они должны вместе с правлениями колхозов и специалистами сельского хозяйства принять такие практические меры, чтобы каждый животновод, ферма и в целом колхоз выполнили годовое обязательство по производству молока. Это будет достойный подарок 42-й годовщине Великого Октября и предстоящему Пленуму ЦК КПСС.

## Прибытие в Москву Федерального Президента Австрийской Республики д-ра Адольфа Шерфа

5 октября в Москву по приглашению Председателя Президиума Верховного Совета СССР К. Е. Ворошилова прибыл Федеральный Президент Австрийской Республики д-р Адольф Шерф. Вместе с Президентом прибыли его дочь г-жа д-р Марта Кирле, Министр иностранных дел д-р Бруно Крейский с супругой, Статс-секретарь министерства иностранных дел д-р Франц Гшницер и другие.

Для встречи главы австрийского государства на аэродром прибыли Председатель Президиума Верховного Совета СССР К. Е. Ворошилов, Председатель Прези-

диума Верховного Совета РСФСР Н. Г. Игнатов, заместители Председателя Совета Министров СССР Ф. Р. Козлов и А. Н. Косыгин, заместитель Председателя Президиума Верховного Совета СССР И. С. Кодица, Председатель Совета Союза Верховного Совета СССР П. П. Лобанов, секретарь Президиума Верховного Совета СССР М. П. Георгадзе, министры СССР, председатели государственных комитетов и другие.

К. Е. Ворошилов и д-р А. Шерф выступили перед микрофоном с речами.

(ТАСС)

## Отчеты и выборы в парторганизациях

## ПОД ЗНАКОМ КРИТИКИ И САМОКРИТИКИ

Большой коллектив газогенераторного цеха газосланцевого завода настойчиво борется за претворение в жизнь исторических решений XXI съезда КПСС и июньского Пленума ЦК КПСС. Организаторами огромного трудового и политического подъема среди рабочих и инженерно-технических работников являются коммунисты. Недавно они провели отчетно-выборное собрание. С докладом о работе партийной организации за прошедший период выступил секретарь партбюро т. Зуев.

Докладчик рассказал, что партийная организация проделала большую работу по мобилизации коллектива цеха на выполнение исторических решений XXI съезда КПСС и июньского Пленума ЦК КПСС. В цехе широко развернуто социалистическое соревнование за досрочное выполнение плана первого года семилетки. Принятые обязательства подкрепляются конкретными делами. Из месяца в месяц цех выполняет производственный план на 118—122 процента.

Три смены, четыре бригады с численностью рабочих 362 человека борются за звание коллективов коммунистического труда. В цехе развернуты рационализация и изобретательство. С начала года подали многие десятки рационализаторских предложений. Активными рационализаторами являются коммунисты тт. Шкуратов, Зубарев, Борисов и другие. Партийная организация идет во главе этого творческого подъема среди рабочих и инженерно-технических работников. Правдивым словом и личным примером коммунисты воодушевляют беспартийных товарищей на новые трудовые подвиги во славу своей любимой Родины. Хороший пример в этом показыва-

ют тт. Мазуров, Николаев, Казанцев, Павлов, Борисов, Лючевский и многие другие товарищи.

Но наряду с положительными сторонами в работе партийной организации были и существенные недостатки. О них говорили докладчик и выступающие в прениях коммунисты. Они показали высокую политическую зрелость, принципиальность, неуклонное желание идти дальше, непрерывно улучшать работу цеха.

— Докладчик, — сказал в своем выступлении т. Борисов, — говорил, что в цехе 45 передовых рабочих записались в народные дружины по охране общественного порядка. Но многие коммунисты не принимают участия в этом замечательном движении. Некоторые из наших товарищей решили, как говорят, постоять в стороне, понаблюдать, как работают другие. Тов. Шкуратов, например, отказался пойти дежурить в штаб дружины. А партбюро к таким несознательным товарищам не принимает мер. Надо добиться, чтобы наши дружинники лучше занимались обеспечением порядка.

Затем т. Борисов критиковал партийное бюро за то, что оно порой работало вяло. Так, рабочий т. Егоров подал заявление о приеме его кандидатом в члены КПСС, но оно около 4 месяцев пролежало в папках секретаря, затем было разобрано. В цехе почти не проводится разъяснительная работа о перспективах развития нашего завода.

— Как-то в цех пришел начальник технического отдела комбината т. Конищев, — говорит т. Борисов. — Ему было задано

очень много вопросов. Это говорит о том, что надо больше беседовать с рабочими, разъяснять им исторические решения XXI съезда КПСС, политику нашей партии, пропагандировать величественные цифры семилетнего плана.

Коммунист т. Кокорин подверг критике партбюро за то, что оно мало интересовалось работой бригад, смен, борющихся за почетное право называться коллективами коммунистического труда. С участниками этого соревнования собрания не проводились. Вина за это, в первую очередь, ложится на тт. Зуева и Зубарева. Надо чаще беседовать с рабочими по вопросам производства. Слабо работала и редколлегия стенной газеты.

— А редактировал ее я, — замечает т. Кокорин. — Ходишь, ходишь за заметками, да так и отступил. Прихожу как-то к т. Зубареву и говорю: «Напишите хоть вы статью». «Некогда, — говорит он. — Иди к Шкуратову, у него больше свободного времени. Он и напишет». Так нельзя относиться к работе редколлегии. Нужно не отмахиваться от нее, а помогать.

С критическими замечаниями в адрес партийного бюро выступили тт. Полоченко, Иванов, Вишнев, Казанцев, Киреев, Зубарев. Собрание прошло под знаком острой критики и самокритики. Коммунисты смело вскрывали недостатки в работе партбюро. Критические замечания выступающих записаны в решение. Избран новый состав партийного бюро. Секретарем вновь избран т. Зуев.

П. БУШАГИН.

## ПЕРВОЕ ЗАНЯТИЕ ШКОЛЫ РАБОЧИХ И СЕЛЬСКИХ КОРРЕСПОНДЕНТОВ

Начала свою работу школа редакторов стеновых газет, рабочих и сельских корреспондентов, организованная при редакции газеты «Знамя труда». Многие трудящиеся промышленных предприятий, учреждений и колхозов района проявляют большой интерес к печатному слову, хотят получить необходимые знания, чтобы самим практически участвовать в газете.

На первом занятии, которое состоялось в прошедший понедельник, присутствовало 28 человек. Среди них — генераторщики газосланцевого завода коммунист

В. Лючевский, Г. Иванов и Н. Всеволодов, машинист главного вентилятора шахты № 1 кандидат в члены КПСС В. Уханов, горняки этой же шахты В. Папушин и Н. Шайдулин, преподаватель строительного училища А. Гончарова, рабочие строительного управления № 5 С. Ларченко, Ф. Галакина, Т. Золотухина, горняк шахты имени С. М. Кирова Р. Михеин, работник Новосельской библиотеки Г. Петрова, заведующая Рудненским сельским клубом Н. Пальмова и другие.

Первое занятие было посвящено

Армянская ССР. Строительство Атарбекянской ГЭС, входящей в Севано-Разданский каскад, вступило в предпусковой период. Выполнен огромный объем работ. Установлены турбины, генераторы, сооружен подводящий канал. Заканчивается монтаж напорного трубопровода и открытой подстанции.

Коллектив строителей Атарбекянской ГЭС обязался сдать ее в эксплуатацию к 42-й годовщине Великого Октября.

На снимке: гидромонтажники завершают монтаж трубопровода. Фотохроника ТАСС

## По примеру молодых доярок колхоза имени Калинина

Активно прошло комсомольское собрание в колхозе имени Ильича. Здесь обсуждался вопрос о работе комсомольско-молодежной фермы. Секретарь комсомольской организации т. Сигареткина рассказала, что за последнее время работа фермы значительно улучшилась, доярки из месяца в месяц настойчиво борются за увеличение надоев молока.

Выступившая на собрании доярка Нина Тургенева с волнением говорила о том, что сейчас в стране, а также и в нашем районе с каждым днем раздвигается движение за выполнение семилетнего в пять лет. Она призвала свой коллектив поддержать почи работников фермы колхоза имени Калинина, решивших семилетний план по надюю молока от каждой коровы выполнить в пять лет. Доярки горячо поддержали предложение Нины Тургеновой.

Согласно семилетнему плану колхоза, к 1965 году по ферме должно быть получено от каждой фуражной коровы по 4.000 килограммов молока. Это задание решено выполнить к 1963 году.

За счет чего будет достигнуто

это выполнение? В этом году на ферме должно быть получено в среднем от каждой коровы по 3.350 килограммов молока, а к концу семилетки — 4.000 килограммов. Рост надоев от каждой коровы должен составить не менее 650 килограммов, что составляет 19,4 процента по отношению к плановому заданию. Дальнейший расчет показал, что дояркам нужно ежегодно выполнять свое обязательство на 104 процента и это позволит им выполнить задание семилетки по надюю молока к 1963 году.

Коллектив комсомольско-молодежной фермы наметил ряд мероприятий, способствующих выполнению принятого обязательства. Уже в этом году комсомольцы и молодежь неплохо поработали, чтобы животные имели хороший корм. Им выращено 7 гектаров кукурузы. С каждого гектара собран урожай по 350 центнеров зеленой массы. В период заготовки кормов силами комсомольцев и молодежи было заготовлено около 30 тонн силоса и 80 тонн сена. Кроме этого, комсомольцы взяли шефство над созданием долговечных культурных пастбищ.

Решено серьезно заняться вопросами механизации трудоемких процессов на ферме, для чего создано бюро молодых рационализаторов и изобретателей, которое будет заниматься этим вопросом. Уже в этом году должно быть закончено строительство подвесной дороги для подвозки кормов. Серьезное внимание уделено зооветучебе и изучению опыта передовых доярок. Создан контрольно-комсомольский пост, который будет следить за работой фермы.

Все эти мероприятия помогут молодым дояркам из колхоза имени Ильича семилетнее задание по надюю молока выполнить за 5 лет.

В. ЕГОРОВ, инструктор горкома комсомола.

## ДЕКАДА массового распространения политической литературы

К новому учебному году в сети партийного просвещения магазины Ленкниготорга, находящиеся в районах области, организовали тематические выставки, дополнили фонды недостающей политической литературы.

В Гатчинском, Кингисеппском, Лужском, Мгинском и Приозерском районах проведен рейд автолавок. С целью обмена опытом распространения политической литературы Управление областной сетью Ленкниготорга провело кустовые совещания в Волхове, Гатчине, Выборге. Даны рекомендательные списки литературы для занимающихся в сети партийного просвещения.

Во всех районах области началась декада массового распространения политической книги. Будут проведены специальные книжные базары на Волховском алюминиевом заводе имени С. М. Кирова, на шахтах комбината «Сланцы», Тихвинском глиноземном заводе, а также в колхозах, совхозах и РТС Гатчинского, Лужского, Приозерского, Ломоносовского и других районов.

В массовом распространении политической литературы участвует около 500 общественных книгонош.

Д. ДЕНИСЕВИЧ, начальник Областного управления сети Ленкниготорга.

## В ПОМОЩЬ СЛУШАТЕЛЯМ УНИВЕРСИТЕТОВ КУЛЬТУРЫ

## Первый русский поэт-сатирик

В сентябре исполнилось 250 лет со дня рождения русского поэта-сатирика Антиоха Дмитриевича Кантемира. Отец поэта, молдавский помещик Дмитрий Кантемир, желая освободить родную Молдавию от многовекового турецкого ига, в 1711 году принял сторону Петра Великого в его войне против турок. После неудачного исхода этой войны Дмитрий Кантемир со всей семьей навсегда поселился в России и стал преданным сотрудником Петра Первого в его преобразовательной деятельности. Дмитрий Кантемир был автором серьезных исторических трудов. Молодой Антиох Кантемир, любознательный и восприимчивый, лихорадочно поглощал книги отцовской библиотеки, старательно учился русскому языку и стихосложению у поэта и переводчика Ивана Ильинского. Когда же по замыслу Петра была открыта Пе-

тербургская академия наук, Антиох Кантемир был первым слушателем знаменитых ученых, приглашенных русским правительством для преподавания. Математика, философия, языки — все давалось ему легко, и современники уже видели в двадцатилетнем юноше будущего замечательного деятеля русского просвещения.

В то же время Кантемир начал писать стихи, переводить античных и французских поэтов, сочинять песенки. После смерти Петра Первого, когда сторонники невежества и старинных порядков, реакционеры-церковники возгласили оппозицию общественному прогрессу и просвещению, Антиох Кантемир отдал свой поэтический талант защите новой, преобразовательной России.

В 1729 году Кантемир написал свою первую сатиру «К уму своему. На хулящих учение». В ней

и последующих стихотворных сатирах он безжалостно издевался над врагами просвещения, над корыстолюбивыми судьями, над невежественными дворянами, у которых гордость своей «породой» была единственным оправданием их паразитической жизни. В предисловии к сборнику сатир он писал: «...все, что я пишу — пишу по должности гражданина, отбывая все то, что сопрягаданом моим вредно быть может».

Первые сатиры Кантемира быстро разошлись в списках (о печатании их в те времена и думать было нечего); имя его стало известно; императрица Анна Иоанновна, обеспокоенная его популярностью, поспешила усилить его из Петербурга. В 1732 г. Кантемир был назначен русским послом в Лондоне, а в 1738 г. — в Париже. За границей, на своем трудовом дипломатическом посту, Кан-

темир успешно защищал интересы Родины. В то же время он продолжал писать сатиры, много переводил. Так, он перевел знаменитый сатирический роман французского просветителя Монтескье «Персидские письма». Умер Кантемир в Париже в 1744 году.

Сатиры Кантемира продолжали ходить по России в списках. Один из них, наиболее достоверный, хранится в рукописном отделе Института русской литературы Академии наук СССР в Ленинграде. В России сатиры и другие произведения писателя впервые были напечатаны лишь через восемнадцать лет после его смерти — в 1762 году.

Советские исследователи, в том числе ленинградцы, изучают творчество Антиоха Кантемира, этапы жизненного пути русского поэта-сатирика.

И. З. СЕРМАН, кандидат филологических наук.

# Достоинно встретим 42-ю годовщину Великого Октября и предстоящий Пленум ЦК КПСС!

Так говорят колхозники сельхозартели „Обновленная земля“

## Об успехах и перспективах

Партия и Советское правительство поставили перед тружениками села большие и ответственные задачи по увеличению производства продуктов животноводства. Соревнуясь за достойную встречу очередного Пленума ЦК КПСС и 42-й годовщины Великого Октября, работники ферм нашего колхоза добились заметных успехов в повышении продуктивности общественного животноводства.

Достаточно сказать, что за 9 истекших месяцев в целом по хозяйству надоено молока свыше 2.400 килограммов на фуражную корову — значительно больше, чем было получено за это же время в прошлом году.

До конца года остается 3 месяца. Чтобы выполнить годовое обязательство по надою молока, нам необходимо еще получить 778 килограммов. Это не так уж много, и нет сомнений в том, что наши животноводы досрочно выполнят общеколхозное обязательство. В настоящее время первенство в соревновании занимает ферма № 2, расположенная в деревне Кривицы. Здесь получено 2.485 килограммов молока при годовом обязательстве 3.000 килограммов.

Характерен такой факт. Руйская ферма продолжительное время отставала от Кривицкой. Объяснялось это тем, что доярки иногда пренебрегали правилами ухода за скотом, проявляли недобросовестность. Положение, однако, изменилось, когда газеты и радио принесли волнующую весть о полете космической ракеты на Луну, а затем и о визите главы Советского правительства Н. С. Хрущева в Америку. Эти события вызвали среди тружеников колхоза новый трудовой подъем. Каждый на своем участке работы пересмотрел свое отношение к труду, стал искать и находить неиспользованные резервы повышения производительности труда. Значительно улучшились уход и содержание скота. Когда на лугах не стало травы и животноводы были лишены возможности давать зеленую подкормку, они ввели в рацион кормления животных капустный лист и другие отходы от овощеводства. Результат не замедлил сказаться. Руйская ферма почти догнала Кривицкую. Разница состоит лишь в 7 килограммах. Этот факт свидетельствует о том, что соревнование в честь Великого Октября и очередного Пленума ЦК КПСС становится действенным и конкретным. Впереди соревнующихся идут доярки В. С. Михайлова, получившая за 9 месяцев на фуражную корову 2.968 килограммов молока, Т. С. Ефимова — 2.845 и К. В. Иванова — 2.656 килограммов.

Работники свинофермы П. Куканова и А. Веселова получили на каждую разовую свиноматку по 7 поросят и по 7 — на основную, досрочно выполнив свои годовые обязательства. Ежесуточный привес порослят в их группах составляет 550—600 граммов.

Что касается выполнения плана по поголовью, то он у нас выполнен по всем видам скота, за исключением овец. Для увеличения стада крупного рогатого скота на днях купили 20 дойных коров.

Значительным успехом является то, что колхоз досрочно выполнил план производства красного мяса. Его мы продали государству 178 центнеров. Несколько хуже обстоит дело с производством свинины. Однако надеемся, что и с этим также справимся. Для этого имеются реальные возможности и значительные перспективы на будущее.

Недавно вступил в строй новый типовой свинарник на 600 голов, оборудованный подвесной дорогой и механизированной кормокухней. Но для того, чтобы еще облегчить труд свиноводов, мы намерены провести ряд усовершенствований. Суть их будет состоять в следующем.

В настоящее время картофель, например, свинарки в обмывочную машину ложат вручную, причем переносят его за несколько метров. Из промывочной машины загрузка кормозапарников также производится вручную. Мы решили механизировать и эти процессы. В помещении, где хранится кормовой картофель, установим элеватор, который по специальному желобу будет подавать картофель непосредственно в обмывочную машину. А оттуда картофель будет поступать прямо в кормозапарники. Получится своеобразный конвейер обработки кормов без затраты ручного труда.

Сейчас свинарки затрачивают много времени на распиловку и колку дров. Чтобы исключить и эти трудоемкие процессы, предполагаем в ближайшее время греть воду не дровами, а жидким топливом. Думаем об устройстве в раздаточных люльках приспособлений, с помощью которых можно было бы ложить корм в кормушки автоматически. Подумываем также и о внедрении самокормушек.

Осуществление этих мероприятий позволит не только облегчить труд свиноводов, но и намного сократить себестоимость свиного мяса.

**Ф. МЕНШИКОВ,**  
зоотехник колхоза.

## Вернулась на ферму

В прошлом я два года работала на животноводческой ферме, а затем была переведена в полеводство. Однако, приехавшая к уходу за животными, я чувствовала на полевых работах внутреннее неудовлетворение. И вот сейчас после длительного перерыва — снова на ферме. Поскольку я недавно приступила к работе, то у меня не было обязательства. Мне дали группу коров доярки, которая брала обязательство получить 3.200 килограммов молока на корову. К

моменту приема мною группы у нее было получено 2.100 килограммов. Значит на мою долю выпадает до конца года надоить 1.100 килограммов на корову.

Я с большим желанием принялась за дело и, включившись в предоктябрьское соревнование, обязалась во что бы то ни стало получить то количество молока, которое было намечено моей предшественницей.

Конечно, мне приходится испытывать неко-

торые затруднения. Дело в том, что коровы, привыкшие к старой доярке, на первых порах непостоянно отдавали молоко. К тому же в группе находится несколько первотелок, которые нуждаются в длительном раздаивании. Тем не менее прошлый опыт мне помог быстро преодолеть эту трудность и теперь я могу сказать, что сумею выполнить установленное задание.

Но для этого мало опыта. Необходимо не-

прерывно улучшать содержание и уход за скотом. Сейчас у нас недостаточно концентрированных кормов. Подкармливать животных зеленой травой тоже не представляется возможности, поэтому в рацион я ввожу капустный лист, который является высокопитательным кормом. Кроме того, продолжаю совершенствовать методы дойки. Это позволит мне успешнее справиться с заданием, получать больше молока.

**Л. ГРИГОРЬЕВА,**  
доярка.

## СЛОВО СВОЕ СДЕРЖУ

Так уж повелось у советских людей — знаменательные даты и события отмечать достойными трудовыми подарками. Соревнование в честь 42-й годовщины Великого Октября по времени совпадает с подготовкой к очередному Пленуму ЦК КПСС. Два важнейших события. Значит и усилия должны быть удвоенными.

Я работаю дояркой. В этом году приняла на себя обязательство получить на каждую корову 3.400 килограммов молока. По нашим условиям показателем этого пока еще остается достаточно внушительным. Но я уверена, что справлюсь с ним. За 9 месяцев от своей группы я получила уже 2.968 килограммов молока на корову и заняла первое место среди доярок колхоза. Еще недавно первенство удерживала доярка Кривицкой фермы Т. С. Ефимова. Сейчас оно оказалось за мной.

До полного выполнения обязательства мне необходимо надоить 430 килограммов. К октябрьскому празднику я получу на корову 230 килограм-

мов, остальные 200 килограммов распределятся на вторую половину ноября и декабрь. Во всяком случае свое обязательство я постараюсь не только выполнить, но и несколько перекрыть его.

Обилием высокопитательных кормов мы, к сожалению, не можем похвастаться. Но и на этих кормах, которые получает наша ферма, можно добиться неплохих результатов. Главное тут состоит в том, чтобы уметь и рационально использовать имеющиеся корма, заботливо ухаживать за животными, правильно доить их. Словом, надо приложить старание.

Я не зря упомянула про доярку Т. С. Ефимову, когда она награждала больше меня. Значит у меня в то время что-то было не учтено, где-то недоработано. Но слово свое я сдержу, надою за год не 3.400 килограммов, как было предусмотрено заданием, а 3.500 килограммов.

**В. МИХАЙЛОВА,**  
доярка Руйской фермы.

## ОСЕННИЕ РАБОТЫ ЗАВЕРШАЮТСЯ

Горячая пора сейчас в колхозе. Неустойчивая погода осложнила уборку картофеля. Но сельские труженики, преисполненные стремлением отметить предстоящий Пленум ЦК КПСС достойными трудовыми подарками, не жалуют сил для того, чтобы убрать урожай картофеля, овощей и корнеплодов в короткие сроки и без потерь.

Возглавляемая мною бригада имеет посевную площадь картофеля 15 гектаров. Следует сказать, что в начале уборки клубней велась медленно. Происходило это потому, что некоторые колхозники работали с прохладцей, не выполняли установленных норм. Затем мы провели совещание, вскрыли недостатки.

После делового разговора темпы уборки стали выше. Колхозницы Анастасия Васильева и Любовь Волкова тут же включились в предоктябрьское соревнование и дали слово выполнять на копке картофеля по полторы дневных нормы. Их инициативу поддержали Анастасия Усачева и Мария Игнатьева. Социалистическое соревнование в честь Октября разгорелось и среди рабочих шефствующих организаций, в частности строительного управления № 6 и комбината подсобных предприятий. Дела на полях пошли по-иному. За несколько дней картофель был убран на всей посевной площади. Лучшие клубни закладываем на семена.

Борьба за успешное завершение осенних сельскохозяйственных работ разгорелась и среди механизаторов. Трактористы тт. Евдонимов

и Журавлев хорошо потрудились на подъеме язи. Соревнуясь друг с другом, они вспахали под зябь 35 гектаров полей, досрочно выполнив бригадное задание.

Сейчас члены бригады переключились на уборку овощей. Завершен сбор брюквы. Лучшие овощи продаем государству. Например, брюквы реализовали уже на сумму 10.000 рублей. Значительная сумма в счет общественных доходов будет получена от реализации капусты и моркови. Большая часть их уже убрана. Члены бригады обязались полностью завершить уборку овощных культур не позднее 7 октября. Несомненно, что слово свое они сдержат с честью.

Сейчас уже поздновато говорить о накоплении кормов, но справедливость, однако, требует отметить, что коллектив бригады успешно справился с этой задачей. План заготовки грубых кормов мы перевыполнили. Это наш достойный подарок очередному Пленуму ЦК КПСС и 42-й годовщине Великой Октябрьской социалистической революции.

Сейчас, когда основные осенние работы завершены, мы главное внимание обратим на то, чтобы заложить прочные основы для будущего урожая. В первую очередь усилим заготовку и вывозку удобрений.

Коллектив нашей бригады успешно справится со всеми возложенными на него задачами.

**И. ИГНАТЬЕВ,**  
бригадир бригады № 1.

## ПОКАЗАТЕЛИ

надоя молока в колхозах и совхозе района  
на 1 октября 1959 года

Занимаемое место	Наименование колхозов	Средний удой от фуражной коровы (в кг)			
		надоено с 1 января по 1 октября	в сравнении с таким же периодом прошлого года (+ —)	процент выполнения к социальным обязательствам	надоено за сентябрь
1	„Путь к коммунизму“	2542	+262,2	72,6	219
2	Имени Ильича . . .	2502,1	+ 49,9	73,6	210,4
3	„Обновленная земля“	2432,6	+135,8	81,1	224,4
4	„Шахтер“ . . . . .	2418,1	+114,2	80,6	241,2
5	„Восход“ . . . . .	2401,3	+105,3	77,5	196,9
6	„Май“ . . . . .	2180,6	+317,3	77,4	210
7	Имени Калинина . .	2173,1	+265,5	83,6	168,5
8	Имени Ленина . . .	2093,9	+130,9	77,5	160,9
Итого по колхозам		2330,1	+177,4	80,3	203,9
Совхоз „Родина“		2664,4	+413,3	88,8	233,4
Итого по району		2392,2	+220,1	82	210,1

### Заканчивается строительство еще одного жилого дома

На площади Ленина, рядом с Домом культуры комбината «Сланцы», возвышается трехэтажное здание. В нем заканчиваются последние отделочные работы.

Прораб седьмого строительного управления Юрий Сергеевич Борисов охотно нам рассказал, что в доме будут светлые квартиры с паровым отоплением и газом. Новоселам здесь будет тепло, уютно. Они не будут в обиде на строителей. Строительство дома решено завершить к 42-й годовщине Великого Октября.

Слаженно трудится бригада плотников Григория Крупенина,

который восемь лет трудится в нашем городе. Бригада перешла на комплексную организацию труда. Это способствует росту производительности труда и улучшению качества работы. Наряду с опытными строителями в бригаде трудится и молодежь. Вот взять к примеру комсомольца Евгения Паксина. Он все свое умение, старание отдает работе.

На днях строители нашего города сдадут в эксплуатацию многоквартирный дом, что будет хорошим подарком трудящимся города.

Н. ШАЙДУЛИН.

### Полезный отдых

В этом году профсоюзная организация шахты № 2 много внимания уделяет организации культурного отдыха трудящихся. Проведены экскурсии в Ленинград, где горняки побывали в Эрмитаже, в панорамном кинотеатре. Были коллективные выезды в Петродворец.

Шахтный комитет не забыл и об отдыхе детей горняков. Три ра-

за ездили они в Ленинград, посетили зоологический сад и Петродворец. Тридцать горняков ездили в столицу Эстонии — город Таллин. Всего за год было организовано 13 экскурсий и культпоходов в театры города Ленинграда, в которых приняли участие около 500 шахтеров и членов их семей.

Д. ПАННАТОС.

### Поточный конвейер — в действии



ВЛАДИМИРСКАЯ ОБЛАСТЬ. На Гусь-Хрустальном заводе успешно осуществляется план механизации и автоматизации производства. Уже действует сорок поточных конвейерных линий. За 1959—1961 годы на предприятии будет внедрен еще ряд конвейерных линий, которые позволят связать все участки в один поток.

НА СНИМКЕ: сортировщица Нина Киселева проверяет хрустальные изделия, обработанные на конвейере.

Фотохроника ТАСС

# ДЕСЯТЬ ЛЕТ Германской Демократической Республики

7 октября 1949 года трудящиеся Берлина приветствовали образование Германской Демократической Республики мощной демонстрацией на главной улице города Унтер ден Линден.

Основание первого в истории Германии рабоче-крестьянского государства явилось осуществлением давнишней мечты немецкого рабочего класса и решительным ответом прогрессивных сил немецкого народа на раскольническую политику реакционных элементов, которая привела к образованию западногерманского сепаратного государства.

Когда десять лет назад образовалась ГДР, далеко не все понимали всю важность этого исторического события. Сегодня и в Западной Германии до сознания людей все больше доходит та истина, что образование ГДР было поворотным пунктом в истории Европы. Германские конкеры и монополисты неоднократно развязывали войны, от которых сильно пострадали многие народы. Ныне в лице ГДР преступному натиску германских милитаристов и реваншистов на Восток противостоит прочный бастион мира, который благодаря своей нерушимой дружбе с могучим Советским Союзом, со всем социалистическим лагерем непобедим.

Всемирно-историческая победа Советского Союза над гитлеровским фашизмом открыла перед немецким народом перспективу прочного мира и прогресса. Своими успехами в творческом труде население ГДР выражает преданность рабоче-крестьянской власти и глубокую благодарность Советскому Союзу за освобождение от фашизма. Для миллионов немцев дружба с народами Советского Союза стала родным, кровным делом.

Народы наших обеих стран посылают друг к другу многочисленные делегации рабочих, крестьян, интеллигенции. Изучение выдающихся достижений советской науки и техники стало постоянной потребностью для трудящихся ГДР. С большим интересом наши рабочие, крестьяне и деятели науки знакомятся с Выставкой достижений народного хозяйства Советского Союза в Москве, изучают и перенимают передовой производственный опыт. Наши трудящиеся следуют примеру советских бригад коммунистического труда, с которыми уже мно-

гие бригады социалистического труда в ГДР установили прочную связь. Соревнуясь в честь 10-й годовщины ГДР, наши предприятия успешно выполняют свои социалистические обязательства, в том числе по досрочному выполнению экспортных заказов для Советского Союза.

Дружеские отношения между ГДР и СССР приносят пользу обоим нашим государствам, они способствуют укреплению всего социалистического лагеря и обеспечению всеобщего мира.

В 1958 году валовая промышленная продукция ГДР увеличилась в три раза по сравнению с 1949 годом. Производительность труда в промышленности выросла более чем вдвое. Оборот внешней и внутригерманской торговли возрос по сравнению с 1950 годом в четыре с лишним раза. По общему размеру своего промышленного производства наша республика стоит на пятом месте в Европе и на восьмом в мире.

Подъем экономики ГДР является убедительным свидетельством правильности марксистско-ленинского положения о том, что и в высокоразвитой в промышленном отношении капиталистической стране путь социалистического строительства является единственно правильным.

V съезд Социалистической единой партии Германии, состоявшийся в июле 1958 года, выдвинул перед нашей республикой главную экономическую задачу: в течение нескольких лет добиться такого развития народного хозяйства, чтобы потребление на душу населения важнейших продовольственных и промышленных товаров в ГДР достигло и превзошло потребление в Западной Германии. Тогда превосходство социалистического общественного строя в ГДР станет очевидным для каждого немца.

Как указывается в тезисах Политбюро ЦК СЕПГ к 10-й годовщине основания ГДР, вступление Западной Германии в НАТО, создание на ее территории военных атомных баз, возрождение германского милитаризма превратили Западную Германию в главный очаг новой войны в Европе. Поэтому в настоящее время сохранение мира стало основным содержанием германского вопроса. Воссоединения Германии в миролюбивое, демократическое государство нельзя достигнуть без изменения

условий в Западной Германии. Оно может осуществиться лишь в процессе решительной борьбы против милитаризма и империализма, посредством их обуздания, путем создания конфедерации обоих германских государств. Победа социализма в ГДР и создание мирных демократических условий в Западной Германии являются решающей предпосылкой для национального возрождения и воссоединения Германии. Этой цели должно послужить также и заключение мирного договора с Германией, предложенного Советским Союзом при поддержке ГДР.

Десять лет существования ГДР убедительно доказали, что политика Социалистической единой партии Германии, — ведущей силы Национального фронта демократической Германии является правильной. Она исключает возможность возврата к империализму и милитаризму, к кризисам и войнам, к нищете и безработице.

Своими выдающимися достижениями в области экономики и своей миролюбивой политикой ГДР завоевала большой международный авторитет. Она постоянно расширяет свои международные связи. Фактическое признание ГДР западными державами на недавнем совещании министров иностранных дел в Женеве свидетельствует о том, что нельзя больше отрицать ее существование.

Десять лет бурного экономического и культурного подъема ГДР ясно доказали, что путь нашей республики — демократического, миролюбивого германского государства — отвечает национальным жизненным интересам немецкого народа, интересам всех народов Европы. Выдающиеся успехи, достигнутые нашей республикой, ее братское сотрудничество с Советским Союзом, со всеми странами социалистического лагеря являются самой надежной гарантией полной победы социализма в ГДР.

В день 10-й годовщины образования Германской Демократической Республики ее трудящиеся, как никогда раньше, сознают большую историческую ответственность, которая ложится на них в борьбе за обеспечение мира. Десятилетие Германской Демократической Республики является мощной демонстрацией германо-советской дружбы — оплота всех наших побед в борьбе за мир и социализм. **Вольфганг КЕРФФ**

### ЗАМЕТКИ ФЕНОЛОГА

#### ОКТАБРЬ

Сухое и жаркое лето ушло и на смену ему пришла осень с дождями, туманами и холодными ветрами. Деревья и кустарники роняют разноцветные листья. В лесу стало просторнее и светлее, просвечивают дали, скрывавшиеся летом за зеленой стеной. Ярче выступают темно-зеленые ели, светло-зеленые сосны и сизые можжевельники.

Небо затянуто низко плывущими облаками. Часто слышится однообразный шум дождя. Прохладно и сыро. Все живое прячется в убежища. Но осенняя погода неустойчива. Разгонит ветер тучи, выглянет солнце, осветит, пригреет — и все в природе изменилось.

Послышались птичьи голоса. Птиц не так уж мало остается в наших краях на зиму, но они прячутся в непогоду. Вот к развесистой березе, растущей на лесной

полюсе, с шумом подлетела стайка. Стройные птички ловко подвешиваются в разных положениях к ветвям, как настоящие цирковые артисты, и выщипывают семена. Это чечетки — гости севера. Прибывают с севера красногрудые красавцы-снегири и свиристели. Сороки, вороны и большие синицы держатся ближе к населенным пунктам.

Перелетные птицы собираются в большие стаи. В октябре улетают от нас белые трясогозки, грачи, жаворонки, скворцы, утки, гуси, валдшнепы и другие. Созревают плоды у шиповника, калины, рябины, можжевельника, клена, ольхи, ясени и прочих растений. Опадают жолуди у дуба. Октябрь — месяц сада, время подготовки садов к зиме. В плодородном саду заканчивают глу-

бую перекопку почвы, приставляют круги прикрывают навозом, переносом или торфом, очищают штамбы и крупные ветви от отмершей коры и тут же ее сжигают, белят стволы известью с глиной.

Для предохранения от грызунов стволы обвязывают еловым лапником или рогожей, камышом или толем. Связывают кусты ягодников. Укрывают землянику навозом или опилками. Опавшую листву, под которой прячутся вредные насекомые, собирают и увозят из сада. Заканчивают посадку деревьев и готовят ямы для весенней посадки.

И. БАЛЫШЕВ,  
член Общества  
по распространению политиче-  
ских и научных знаний РСФСР.

Зам. редактора Н. ТЕРЕШКОВ